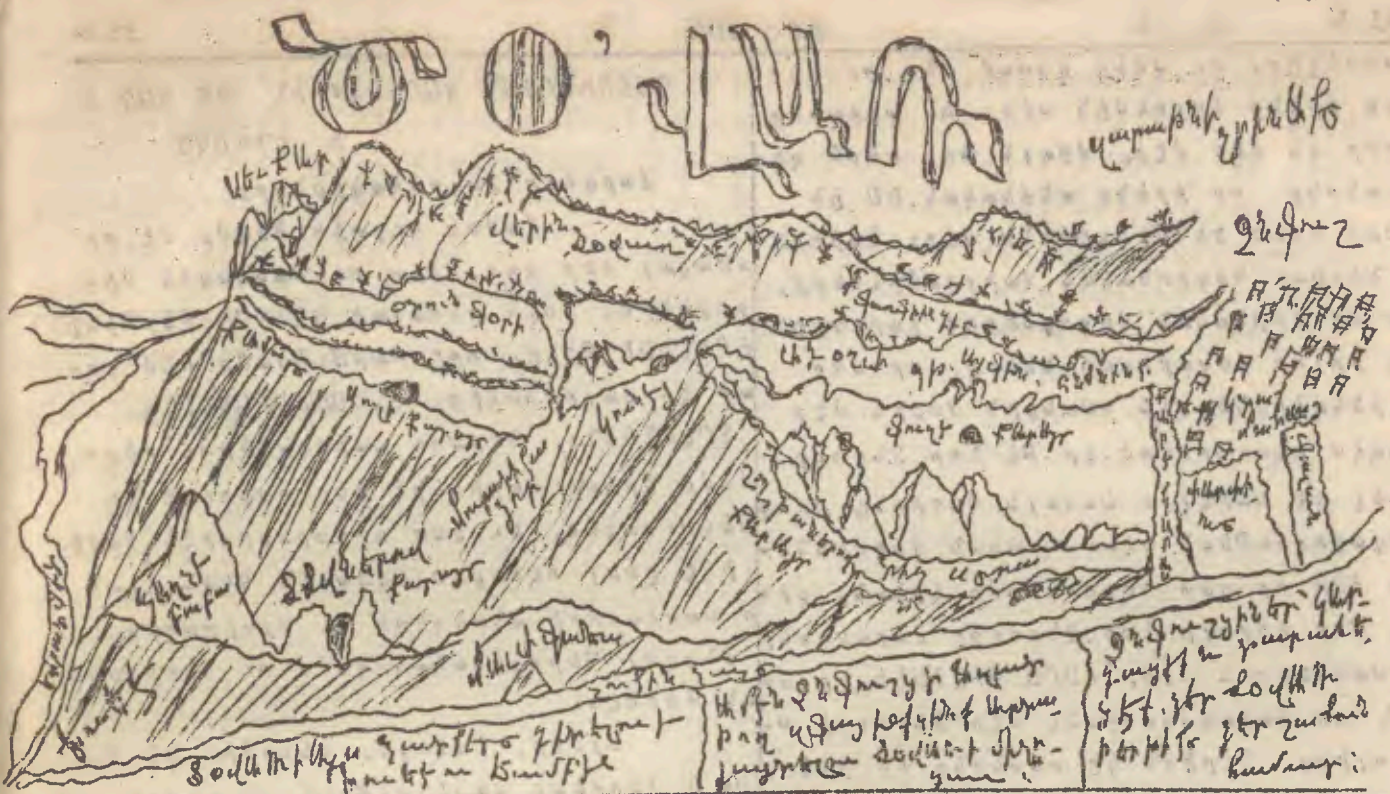




Ա. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 6 ՅՈՒՆԻՍ 1 - 1927 - ՊԱՇՏՈՆԱԹԵՐԹԻԿ ՏԵՂՈՒՇԻ ԾՈ. ՎԱՌ ԸՆԹՅ. ԸՆԿՔ. ԹԵՐԹԻԿԻՆ ՎԵՐԱԲԵՐԵԱԼ ԳՐՈՒԹԻՒՆԵՐ ԴՐԿԵԼ 1326 W. HURON ST. CHICAGO ILL. U.

ԾՈ ՎԱՌ ԹԵՐԹԻ ԽՄԱԿՐՈՒԹԵԱԼ ՍԻՐԵՅԻ ՀԱՅՐԵՆԱԿԻՅՆԵՐ:

Այս օր ստացայ ԾՈ ՎԱՌ Ի Տրդ. ԹԻԼԸ, որ ազնուօրէն ղրկած էիք ինձ: Մեծ հրօշակներով աչք պտտող թերթիկի վրայ, ուր այնքան անմոռանալի իշխանական ջանքակուծը գտայ: Կարօտը փռձկեցողը զիմ, երբ տող առ տող կարդացի հաբենանուէր շնորհագրներու ինչ փոյժ թէ անխնամ եւ սակայն աներկբայօրէն անկեղծ գրութիւնները: Տեղեկութեան մասը մանաւանդ մեծ հրօշակք պատճառեց ինձ: Ինչ լաւն էր կարդալ այս ընդարձակ երկրին յորս կողմը ցրուած շնորհագրներու կեանքի մասին տրուած հակիրճ տեղեկութիւններ:

Դուք թէեւ անծանօթ ինծի եւ ես անծանօթ ձեզի, ուրախ եմ որ հերոսէն ԾՈ ՎԱՌ Ի միջոցաւ զիրար կը ծանօտանա եւ հաղորդակից կը լլանա մեր հայրենակարօտ սրտերը յուզող զգացմանց եւ խորհուրդներուն:

Ձերմիտ կը խնդակցիմ ձեզ հետ ձեր առած յոյժ գնահատելի բայիին համար եւ ոյժ ու կորով կը մաղթեմ ձեզի անսայ: Թաք յառաջ տանելու համար սկսուած գործը: Կը մաղթեմ որ ԾՈ ՎԱՌ ք պիտի ըլլայ զօրաւոր կապքը անբաժնելիօրէն իրար յու զօրելու համար Ամերիկաբնակ բոլոր շնորհագրները, որ ամենամեծ գրաւորականն է շնորհով ՎԵՐԸ. ՄԻՈՒԹԵԱԼ հետապնդած յաւատարմի իրազորութեան, այն է ՏԵՂՈՒՇԻ ՅԱԻԵՐԺԱՅՈՒՄԸ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ մէջ:

Կրկին եւ կրկին կը շնորհաւորեմ ձեզ եւ յաջողութիւն կը մաղթեմ ձեր բոլոր աշխատանքներուն:

ԿՐԼԱՄ ԱՐԱԵՕԲ Ո ԵՒԷ ՏԵՒՈՎ ՕԳՏԱԿԱՐ ԸԼԼԱԼ ՏԵԶԻ: ՊԱՏՐԱՍՏ ԵՄ:

Հայրենակցական ամենաբերմ
գգացումներով ձեր
ԵՐՈՒՆԻՍ 3
1927
ՊՈՍՏՈՆ

ԹԵՐԹԻԿԻՆ ԴԵՐԸ
(Յար. Նախորդ Թիւն)

Մեր Նախորդ Թղթակցութեամբ ցոյց տուինք թէ մենք անցեալի երաջներով տարւող հայ ժողովուրդը չենք, այս օր. բաղաճակաւ եւ տնտեսական շէնքի տէր ժողովուրդ մը ենք, ու մեր Ազգային տունը վերազարթնունքի շրջանը կապի այս օր: Եւ ուրեմն մենք որպէս Հայ բաղաճացիներ մեր որոշ պարտականութիւնները եւ պատասխանատուութիւնք ունինք հանդէպ մեր Հայրենիքի վերաջնութեան: Մեզ բնաւ չի պիտի հետաքրքրէր թէ Հայաստանի Վարիչները ինչ դաւանանքի կր պատկանին եւ կամ ինչ սկսբունքներով կարայնորդուին: Մեզ հետաքրքրողը Հայաստանի եւ Հայ ժողովուրդի Ազատագրութիւնն է: Եւ ուրախ ենք ըսելու թէ այս օր ունինք խորհրդային Հայաստանը: Եւ մեր պարտքն է այլ եւ այլ կերպով օգնել անոր վերաշինութեանը: Չինել շենքնել մեր սեփական հողին վրայ ծաղկեցնել եւ մեր ԵՐՈՒ ՏԵՂՈՒՇԸ: Դրով դրապէս ապացուցած կը լլանա մեր բաժին աշխատութիւնը: Եւ ցոյցնել թէ մենք նպատակի համար մեռնող բաղաճացիներ ենք: ու այս գործին իրակա նացումով մենք արդարացուցած պիտի ըլլանք մեր անցեալի բոլոր զոհողութիւնները: Շնորհաւոր Վերջ. միւսմեան Կեդրոնական Վարչութիւնը, ՀՍԿԱՅ դեր ունի

Կատարելիքս: Եւ մենք զստաւ ենք որ ան-
նոնք իրենց կոչումին տէր ու աշխատող
ուսեր են մեր մէջ, միայն թող ամօթ զգ-
ան անոնք որ իրենց անձնական ՆՍ ին
համար մտած են Միոռնեանս մէջ: Եւ իրոր
եւ ներկայ Կեդրոնական Վարչութիւնները,
շատ մը օրինական միջոցներով յարգեցին
այն բոլոր դժգոհութիւնները, որ մեր
Հայրենակիցներուն ոմանցին մտքին մէջ
այնպէս տպաւորուած էր թէ չոր ջնգուշ-
շինել չէ կարելի: Սակայն Կեդրոնը որոշ
հասգացողութեան եկաւ Պատկան մարմիննե-
րու հետ որ շատ հեշտութեամբ կրնանք շի-
նել Մեր սիրելի չոր ջնգուշը Հայաստանի
Սահմաններուն մէջ, ԲԱՐԱ ԲԻԼԻՍԷԻ շրջա-
նը: որ համապատասխանէ մէր ջնգուշի Կ-
լիմային: Ուրեմն կը տեսնենք որ իրերը
ծշդուած են եւ գործին Կատարելագործու-
մը Կախուած է մեր Հայրենակիցներու գի-
տակցութենէն, մենք զստահ լինելով մեր
Բաղաբացիներու անկեղծ զոհողութեանց Կ-
րայ նորից չրառէր կը կարգանք Հայրենա-
կիցներու որ օր առաջ Կազմակերպուին
մէկ մարդու պէս: Եւ ոյժ տանք բարոյապ-
էս թէ նիւթապէս ջնգուշի Վերջ: Միոռնե,
Կեդրոնական Վարչութեան, որ անոնք ալ
Կատարէն իրենց Մեսիան: այս պէտք է լի-
նի մեզ հետաքրքրող օրուան կարեւոր հար-
ցք: Բոլորս ձեռք ձեռքի սիրտ սրտի տանք
կենանք Բաղաբացիական Պատենշին վրայ եւ
Միասնաբար կառուցանենք մեր ամենուն Մի-
տին մօտիկ այն ջէնքը որ պիտի կոչուի
ՇՈՐ ԶԵՂՈՒՆ:

Մեր կեանքին մէջ յենք կրնար գի-
նել միջոց մը, որ գերազանձէ ԾՕ ՎԱՌ
Թերթիկի այս ուղղութեամբ կատարած Աշ-
խատանքը: ԾՕ ՎԱՌ պիտի լինի երկաթէ Կա-
մը որ մեր Հայրենակիցները կապէ իրարու
որպէս մի զանգուած, եւ դառնայ մեր Վե-
աշինուածեան օրկանը: Ճիշդ է որ տակա-
պին մեր Շինութեան շրջանը յենք սկսած
Եւրասիական տարածութեան, ինքնահառաքումի
շրջանը ենք ներկայիս: Սակայն եւ այն-
պէս ներկան որպէս ուղղեցոյց կը գնանք
դէպի Վերաշինութիւն, մինչեւ չոր ջնգու-
ին Լրացումը: ԾՕ ՎԱՌ պիտի պահենք ու
պէտք եղած ուժէրը պիտի տրամադրենք, ու
պիտի Գուրգուրանք վրան որպէս Հայրենա-
կիցներ: Անկէ յետոյ Կենդանի Խառն
եանքի շրջանը եւ հոն կը մտածենք ու
գրծենք ԾՕ ՎԱՌ ի ուղղին եւ Մեսիան:

ԼՕՐԷՆՍ, ՍԻՎԱՆԳԵՑԻ

ՅՈՒԼԻՍ 3-4 ԼՈՐԷՆՍԻ ՄԵՐ ԳՈՒՄԱՐՈՒՆԵԼԻ
Բ ԶԵԿԸՆՑ ՎԵՐԸ, ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՊԱՏԳԱՍՒԱՌ-
ՐԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎԻՆ, ՅԱՐՈՂՈՒԹԻՒՆ:

Ե ԾՕ ՎԱՌ ԹԵՐԹԻԿ

ՊԱՏՈՒԱՐԺԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ ԾՕ ՎԱՌ Ի
Ի ԸԻԳԱԿՕ

Հարգելի Հայրենակիցներ,

Համակ ուրախութեամբ մէ որ
ստացայ մեր շատ սուղ ու թանկագին մի-
ջոցներով լոյս ընծայած ԾՕ ՎԱՌ Թերթիկի
ՅՈՒԼԻՍԻ Թիւը, որը Բարձրութեամբ ինձ յղ-
ած էր Հայրենակից, Բ. ԱՇՏԱՐԱԿԵԱՆԸ,
ՅՐԷՉԷՕԷՆ: Դժբաղդ պարագաներու բեր-
մամբ երկար տարիներէ վեր Բաշոռած ու
մեկուսացած, եւ շատ արդարացիօրէն կարե-
լի է ըսել ուժացած Ազգային Կեանք, եւ
ի մասնաւորի անտեղեակ ու ոչ-իրազեկ
ջնգուշ Վերաշինական զսեմ ու նուիրակա-
ն Գործէն:

Այսօր, Սակայն, շնորհիւ ԾՕ Վ
ԱՌ ի Դառձեալ պատենութիւն կը տրուի
ինչպէս ուժացած ներուն մէջտեղ գալ եւ
սատարել նուիրական, Ազնիւ եւ Սրբազան
Թերթիկի մը, որ այս պահոյս մեր իօ-
նակցութեան գլխաւոր առանձը կը կազմէ:

Ձեր տնայան ջանքերի շնորհիւ Լո-
յս ընծայուած Թերթիկը ամէն զնահատանքի
Գոյեւտի եւ Ներքողանքի արժանի է: Եւ
մեր Թանկագին հանգստեան խաղաղ ժամերի
ինքնարուի զոհաբերումը ինչպստ հանրայ-
ին Օգտին բացայայտօրէն ԱՆՇԱՆՍԻՆԻՐ
ԵՎԱՏԱՌՈՒԹԻՒՆ մէ: ոյ ոք չէ կարելի ժխ-
տել: Իսկ եթէ կան մեր մէջ անհատներ,
որոնք կը ձգտին ենթազնահատել մեր հան-
րային իմասնաւորի ջնգուշցիներու Օգտա-
կար ըլլալու Ազնիւ ժէսդը ու առաջադր-
ութիւնը: Այդպիսիները, Մեղանջանքի եւ
տոստոյանքի պէտք ունին:

Խոնարհ ու համեստ կարծիքէն եմ թէ
ԾՕ ՎԱՌ ին Վիճակուած է մեծ ու յաւեր-
ժացող մի դեր կատարել մեր շատ աղօտ
Կեանքի մէջ, եւ զստահ, թէ ամէն մի
ողջմիտ ջնգուշցի Եւրասիականութեամբ
պիտի ուզէ թեւ ու թիկունք ըլլալ Ստա-
րելով, Եւրասիական եւ բարոյապէս, որով
կարող ըլլանք յարատեւօրէն ապահովելու
եւ շարունակելու մեր սկսած Ազնիւ գոր-
ծը: Որեւէ ջնգուշցի մը, որ Սապոթածի
նուաստացողից դերին մէջ կուզէ գտնել
ինքզինքը ջնգուշցի ՄԵ կոչուելու արժա-
նիքը չունի: Եւ եթէ կան արդիւնաւորան-
հատներ ալ, Լաւ կանեն Բարձր տալ իրենց
օրերուն մեցոտած Վայրերուն մէջ: ուր-
ախ եմ, որ Վաղմի Սիրելի ընկերս,

ՍԻՄՈՆԸ, իր սահուն եւ բեղուն գրչով
կը խաբազանէ այդպիսիները առանց գռնթի:
Երանի լաճախ աշխատակցէր ԾՕ ՎԱՌ ին,
Բանգի հատոյց մէ գիշեր կարգալ:

Խաղաղական հեռաւոր ակերուն գտնող
Հայրենաբաղձ ջնգուշցիներս պիտ կատարել
սիրամօտօրէն իրենց հանուած բաժինը:

ենք քու օգնութեան իրաւունք կարօտի-
նք, եւ նամակիդ վերջին մասը համարա-
նութիւն կուտայ մեզ որ, ինդրեմք հեզ-
էն որպէսզի ամէն Ամիս 20-25 Տոկոս
0 ՎԱՌ ի խմբագրականներ գրէիր մեր հա-
ւանակիցները Շահագործող ու Յուսարող
իւթերու շուրջը: Մենք Պայքարի ընթերցող
երս, արդէն կօզմուխն քու Առաջ ու
իանգամայն Ազգագուտ գրուածքներ: Սա-
յայն մեր Հայրենակիցներու որոշ մէկ մա-
ր Պայքարի կարգաւու հնարաւորութիւն չո-
ւենաւուք: Կը յուկանք ԾՕ ՎԱՌ ի միջոց-
աւ յաղորդել իրենց քու Գաղափարներդ մեր
վերաշինոթեան մասին:

Չէ որ մենք բոլորս ալ մէկ Չնգու-
շեն սերած ու անկէ բաժնուած ենք, եւ
այդ անդառն բաժանուած տեղի ունեցած է
վերը Զարածին ՊԼԳԼԻԿ իւր ու Ջրին Ակին
յօտ, եւ կամ Վարը Գաթարծաղերը: Եւ հոն
յենք, ալսօրուան բոլոր ողջերս միեւ
նոյն դառն Արթնքի թափածենք մեր սիրի
լիներու ու սիրելի Չնգուշին համար:

Եւ հիմա ալ պատճառ մը չունինք որ
բոլորս ալ միեւնոյն Սրտոյ ու նոյն բաղ-
ժանքոյ չի գործակցինք իրարու, յաւեր-
ժացելու համար բոլոր հին ու նոր իշա-
ւակելի վարերու անուանները: Եւ քու գո-
րծագործութիւնը ապահուարար պիտի Ա-
ռացնորդէ մեզ ղէպի աւելի ամրապնդուած
գետին մը: Եւ հոն մեր բոլոր Չնգուշի
ներու միահամուր քանքերոյ կը լրացնեն
ք մեզ բաժին հանուած քանակոյ պզտիկ,
բայց որակոյ մեծ ու Քսեմ Գործը, որ է
ՆՈՐ ՉԳՈՒՇԻ մը Շինութիւնը ՀԱՅԱՍՏԱՆի
մէջ եւ մեր Աի մը Տարագիրներու ապահոյ
Տեղաւորութիւնը իրենց Տուներուն մէջ:

Եարգանք Զեք
ՇԻՂԱԾՈ ՍԵՆ ԲԱՐ

ԵՐԿՈՒ ԽՕՄԲ

ԱՄԵՐԻԿԱՆԷԱԿ ՉԳՈՒՇԻ ՀԱՅՐԵՆԱԿԻՏ-
ՆԵՐՈՒՍ

Նախ իորին շնորհակալութիւնս ԾՕ Վ-
ԱՌ ի Վարչութեան որ մեզ բոլորիս հաւա-
սարապէս պատեհութիւն մը տեղծեց, որ
Ազատօրէն արտայայտուինք ԾՕ ՎԱՌի միջո-
ցաւ, մեր ներքին հարցերու շուրջը: Եւ
այս Թերթիկ մեծ գործ մէ որ կընէ, մեզ
բոլոր տեղ գտնադներս իրարու հաղորդա-
կից պահելու: Եւ այս տողերը գրի առնե-
լուս տուան աւողը ԾՕ ՎԱՌը եղաւ:

ԾՕ ՎԱՌ ի մէջ կը կարգաւե որ, մեր
Ամերիկաբնակ հայրենակիցներու եռանդն
ու սէրը իգործ կը դնեն նոր Չնգուշի մը
շինութեան յոյսով: Կիմա եւ բաւական
առնէ է որ, մեզմեն շատեր տոգորուած ալ
Սոողջ գաղափարոյ կը ձգտին քուածները
իրականութիւն դառննել: Եւ ես ալ այն

այն յոյսէն եմ թէ օր մը իրաւել, պիտի ի-
րականանայ բոլորիս սրտին մօտիկ եղող
ՆՈՐ Չնգուշի մը շինութեան գեղեցիկ գա-
ղափարը: Եւ մինչեւ այդ շատ բարի:

Սակայն, կայ եւ ուրիշ կարեւոր կետ
մը որուն մասին տակաին քան մը չի կար-
դացինք ԾՕ ՎԱՌ ի մէջ, այն է թէ մեր շի-
նելիք Նոր Չնգուշը Լեցնող ու շենցնող-
ները ՈՎԷՐ պիտի լլլան: Անշուշտ պիտի
ըսէք թէ մեր Չնգուշի գաղթականները, որ
կը մնան Հալէպ, Պէյրութ ու Մարսէյէ, եւ
Թէրեւս մասմըն ալ Ամերիկայէն անոնք որ
գոհ չեն իրենց վիճակէն:

Սակայն մինչեւ այդ մէկնումի ժամը,
մեր գաղթականները Ապրելու միջոցի պէտքը
ունին, որպէսզի, չի մեռածի կարենան իր-
ենց սահմանուելիք տեղը հասնիլ: Եւ սա-
կայն ցաւալի է ըսելու որ ցարդ պնդեց
համար որոշ կարգադրութիւն մը չեղաւ մեր
հաւաքականութեան կողմէն, որոյ յուսա-
դրուէին թէ անշուշտ օրմալ մէկնումի օրը
պիտի: Օգնութեան կարօտ եղողներէն ան-
ոնք որ մօտիկ Ազգական կամ բարեկամներ
ունին Ամերիկայ, անոնք այս կամ այն կեր-
պոյ պզտիկ օգնութիւններ կստանան: Իսկ
մնացեալները, անոնք ալ ԱՍՏՈՒԱՍ ողոր-
մածէ երկրի տարին անգամ մը այս ու այն
բաղաւէն առնեն անգամը քան մը կը ղրկ-
ուի, ինչ որ մեր վրայ կը Թողու մուրացի-
կի մը տպաւորութիւնը:

Բարեկամներ մերինն Նման Երիտասար-
դութիւնոյ հարուստ գաղութի մը համար
մեծ անպատեհութիւն է որ Հալէպի մէջ անա-
ռադութենէ մասքը մեռնի մեզմէ: Եւ պա-
տառ մը Հացի համար դիմէն մերինէն դու-
րս ուրիշ ընկերութիւններու: Եւ զլուի-
հազար եւ մէկ կը գարնեն լոկ ստամբանի
Լեցու պահելու համար:

Միւրելի Հայրենակիցներ, եթէ մենք
կը իորհինք թէ մեր Նոր Չնգուշին Անդ-
րանիկ Զաւակները մեր տարագիրները պիտի
լլլան, Ուրեմն Նոր Չնգուշի շինութեան
հետ զուգնաց մտածելու է նաեւ մեր գաղ-
թականներու մասին որոշ եւ դրական բայ-
լերոյ: Բաւզի Նոր Չնգուշի մը չափ կարե-
ւոր է նաեւ մեր հայրենակիցներու պահ-
պանման խնդիրը: Ժգենք անցեալի նեղմ-
տութիւնները եւ առաջնորդուինք յաւատե-
սութեամբ:

ՄԱՐՍԵՅԼ ՅՐԱՆՍԱ

ՊԵՏՐՈՍ ՏԱՐՆՈՒՆԵԱՆ

ԿԵՆ ԿԸՍԵՆ ԹԵՐԹԻԿԻ ՄԱՍԻՆ

(Բաղուած Սնահապան Նամակէ)

Միւրելի եկան Նագար Բուռնեան,
Եկար ժամանակ է որ բեզմանակ առած չու-
նիմ: Սակայն փառք Տիրոջը որ հիմա ԾՕ-